

道路（工程、使用及補償）條例（第370章）

ROADS (WORKS, USE AND COMPENSATION) ORDINANCE (CHAPTER 370)

工務計劃項目第7786CL號

東涌新市鎮擴展

(L22號公路、L24號公路、L25號公路、L26號公路及L28號公路道路工程)

PWP ITEM NO. 7786CL

TUNG CHUNG NEW TOWN EXTENSION

(ROAD WORKS AT ROAD L22, ROAD L24, ROAD L25, ROAD L26 AND ROAD L28)

圖則編號
PLAN NO.

頁次
SHEET NO.

圖則名稱
PLAN TITLE

RD/GZ121

圖例
LEGEND

根據<<道路(工程、使用及補償)條例>>
(第370章)而在憲報公布之圖則
PLAN FOR GAZETTING UNDER ROADS
(WORKS, USE AND COMPENSATION)
ORDINANCE (CHAPTER 370)

RD/GZ122

五張之第一張
SHEET 1 OF 5

RD/GZ123

五張之第二張
SHEET 2 OF 5

RD/GZ124

五張之第三張
SHEET 3 OF 5

RD/GZ125

五張之第四張
SHEET 4 OF 5

RD/GZ126

五張之第五張
SHEET 5 OF 5

批註 ENDORSED BY
陳美寶 CHAN Mable
運輸及物流局常任秘書長 PERMANENT SECRETARY FOR TRANSPORT AND LOGISTICS
日期 DATE : _____

核准 APPROVED BY
王仲邦 GAVIN C P WONG
土木工程拓展署 可持續大嶼辦事處 總工程師/大嶼山2 CHIEF ENGINEER / LANTAU 2 SUSTAINABLE LANTAU OFFICE CIVIL ENGINEERING AND DEVELOPMENT DEPARTMENT
日期 DATE : _____

圖例
LEGEND:

	施工區界限 LIMIT OF WORKS AREA		現有地面行人路將永久封閉並改建為地面單車徑 EXISTING AT-GRADE FOOTPATH TO BE PERMANENTLY CLOSED AND CONVERTED INTO AT-GRADE CYCLE TRACK
	擬建地面行車道 PROPOSED AT-GRADE CARRIAGEWAY		現有地面行人路將永久封閉並改建為地面美化市容地帶 EXISTING AT-GRADE FOOTPATH TO BE PERMANENTLY CLOSED AND CONVERTED INTO AT-GRADE AMENITY AREA
	擬建行車天橋 PROPOSED FLYOVER		現有地面行人路將永久封閉並改建為斜坡 EXISTING AT-GRADE FOOTPATH TO BE PERMANENTLY CLOSED AND CONVERTED INTO SLOPE
	擬建地面行人路 PROPOSED AT-GRADE FOOTPATH		現有高架行人路將永久封閉並改建為行車天橋 EXISTING ELEVATED FOOTPATH TO BE PERMANENTLY CLOSED AND CONVERTED INTO FLYOVER
	擬建高架行人路 PROPOSED ELEVATED FOOTPATH		現有地面行車道將永久封閉並拆卸 EXISTING AT-GRADE CARRIAGEWAY TO BE PERMANENTLY CLOSED AND DEMOLISHED
	擬建樓梯 PROPOSED STAIRCASE		現有地面行人路將永久封閉並拆卸 EXISTING AT-GRADE FOOTPATH TO BE PERMANENTLY CLOSED AND DEMOLISHED
	擬建地面單車徑 PROPOSED AT-GRADE CYCLE TRACK		現有高架行人路將永久封閉並拆卸 EXISTING ELEVATED FOOTPATH TO BE PERMANENTLY CLOSED AND DEMOLISHED
	擬建地面單車停放處 PROPOSED AT-GRADE CYCLE PARKING AREA		現有地面行車道將暫時封閉並重建 EXISTING AT-GRADE CARRIAGEWAY TO BE TEMPORARILY CLOSED AND RECONSTRUCTED
	擬建地面美化市容地帶 PROPOSED AT-GRADE AMENITY AREA		現有地面行人路將暫時封閉並重建 EXISTING AT-GRADE FOOTPATH TO BE TEMPORARILY CLOSED AND RECONSTRUCTED
	擬建斜坡 PROPOSED SLOPE		現有高架行人路將暫時封閉並重建 EXISTING ELEVATED FOOTPATH TO BE TEMPORARILY CLOSED AND RECONSTRUCTED
	擬建車輛進出口通道 PROPOSED RUN-IN/RUN-OUT		
	擬建行人過路處 PROPOSED PEDESTRIAN CROSSING		
	擬建護土牆 PROPOSED RETAINING WALL		
	現有地面行車道將永久封閉並改建為地面行人路 EXISTING AT-GRADE CARRIAGEWAY TO BE PERMANENTLY CLOSED AND CONVERTED INTO AT-GRADE FOOTPATH		
	現有地面行車道將永久封閉並改建為地面單車徑 EXISTING AT-GRADE CARRIAGEWAY TO BE PERMANENTLY CLOSED AND CONVERTED INTO AT-GRADE CYCLE TRACK		
	現有地面行車道將永久封閉並改建為地面美化市容地帶 EXISTING AT-GRADE CARRIAGEWAY TO BE PERMANENTLY CLOSED AND CONVERTED INTO AT-GRADE AMENITY AREA		
	現有地面行車道將永久封閉並改建為斜坡 EXISTING AT-GRADE CARRIAGEWAY TO BE PERMANENTLY CLOSED AND CONVERTED INTO SLOPE		
	現有地面行人路將永久封閉並改建為地面行車道 EXISTING AT-GRADE FOOTPATH TO BE PERMANENTLY CLOSED AND CONVERTED INTO AT-GRADE CARRIAGEWAY		
	現有地面行人路將永久封閉並改建為行車天橋 EXISTING AT-GRADE FOOTPATH TO BE PERMANENTLY CLOSED AND CONVERTED INTO FLYOVER		
	現有地面行人路將永久封閉並改建為高架行人路 EXISTING AT-GRADE FOOTPATH TO BE PERMANENTLY CLOSED AND CONVERTED INTO ELEVATED FOOTPATH		
	現有地面行人路將永久封閉並改建為樓梯 EXISTING AT-GRADE FOOTPATH TO BE PERMANENTLY CLOSED AND CONVERTED INTO STAIRCASE		

工程名稱 PROJECT TITLE
工務計劃項目第7786CL號
東涌新市鎮擴展
(L22號公路、L24號公路、
L25號公路、L26號公路及
L28號公路道路工程)
PWP ITEM NO. 7786CL
TUNG CHUNG NEW TOWN EXTENSION
(ROAD WORKS AT ROAD L22,
ROAD L24, ROAD L25, ROAD L26
AND ROAD L28)

圖則名稱 PLAN TITLE
根據《道路(工程、使用及補償)條例》
(第370章)而在憲報公布之圖則
PLAN FOR GAZETTING UNDER ROADS
(WORKS, USE AND COMPENSATION)
ORDINANCE (CHAPTER 370)

(LEGEND) (圖例)

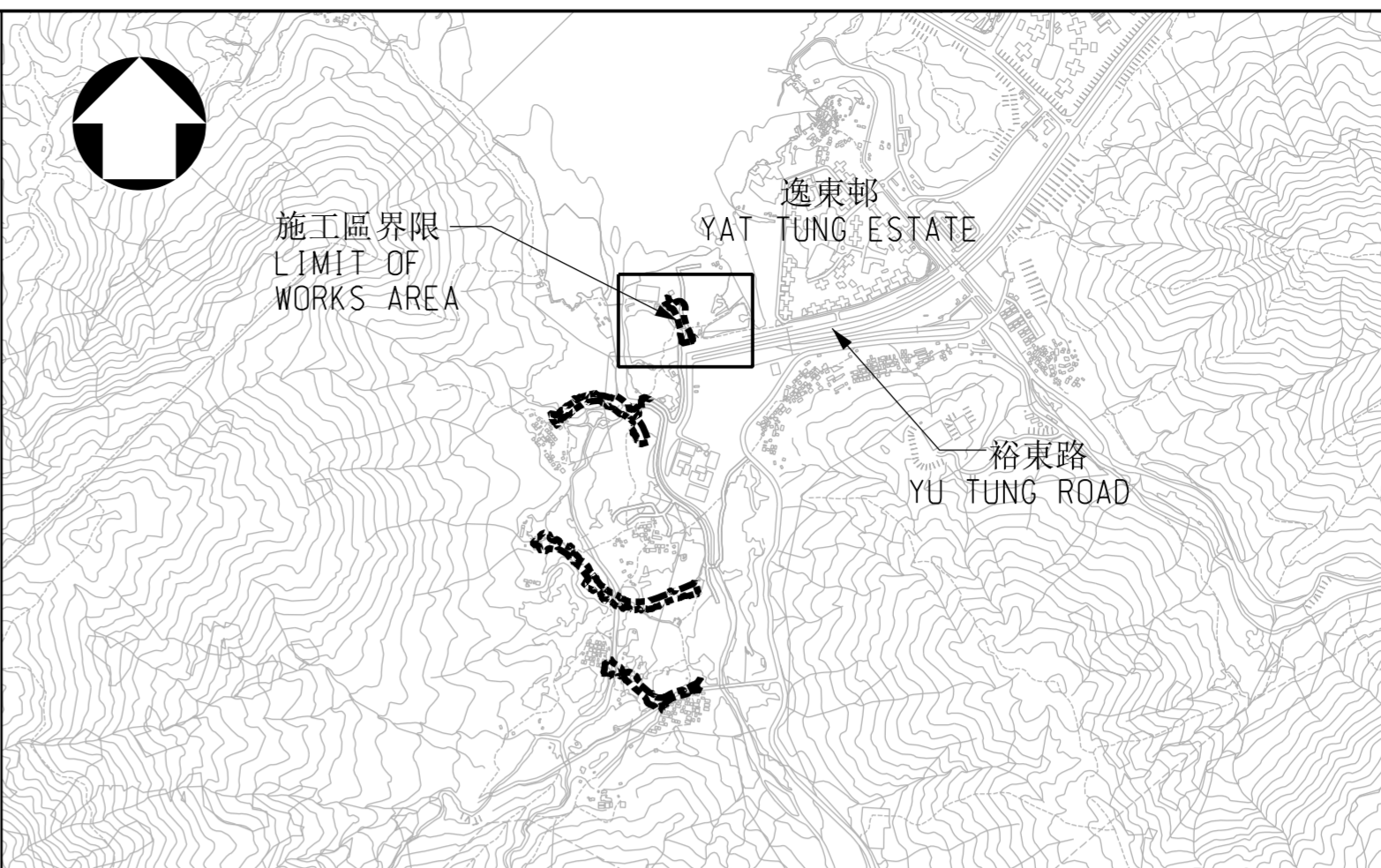
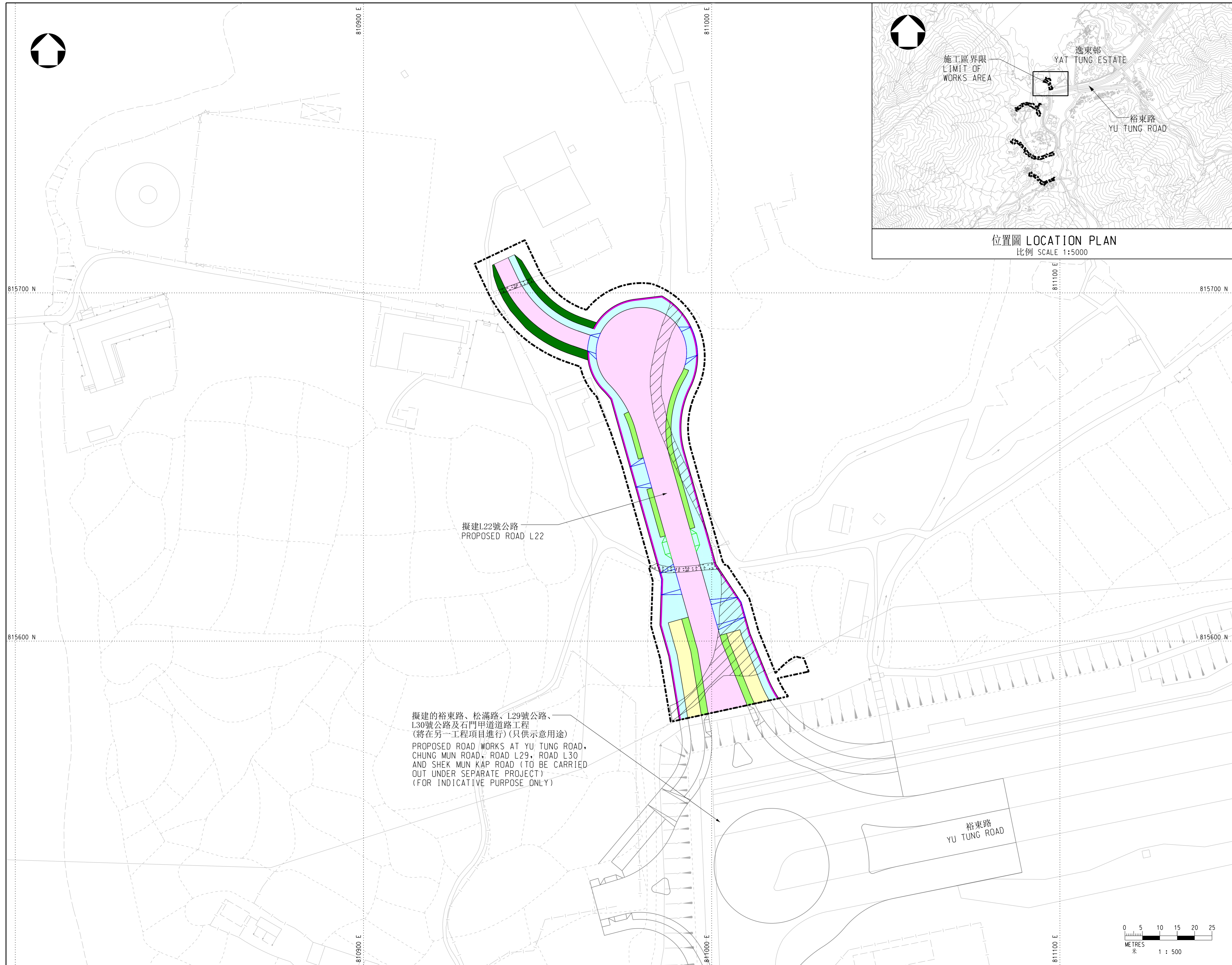
圖則編號 PLAN NO.	比例 SCALE
RD/GZ121	N/A

版權所有 COPYRIGHT RESERVED

辦事處 OFFICE

可持續大嶼辦事處
SUSTAINABLE LANTAU OFFICE





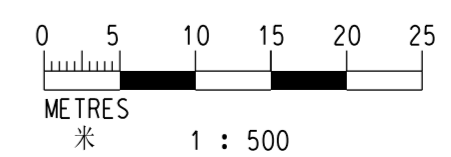
位置圖 LOCATION PLAN
比例 SCALE 1:5000

- 註釋 NOTES:
- 除另有指明外，所有量度以米為單位。
ALL DIMENSIONS ARE IN METRES UNLESS OTHERWISE STATED.
 - 所有水平均以米為單位，並在香港主水平基準上。
ALL LEVELS ARE IN METRES ABOVE HONG KONG PRINCIPAL DATUM.
 - 如有需要，施工區界限內部分地面行車道、地面行人路及高架行人路或會分階段暫時封閉。
SECTIONS OF THE EXISTING AT-GRADE CARRIAGEWAYS, AT-GRADE FOOTPATHS AND ELEVATED FOOTPATHS WITHIN THE LIMIT OF WORKS AREA MAY BE TEMPORARILY CLOSED IN PHASES AS AND WHEN REQUIRED.
 - 圖例載於圖則第RD/GZ121號。
LEGEND IS SHOWN ON PLAN NO. RD/GZ121.

擬建L22號公路
PROPOSED ROAD L22

擬建的裕東路、松滿路、L29號公路、L30號公路及石門甲道道路工程
(將在另一工程項目進行) (只供示意用途)
PROPOSED ROAD WORKS AT YU TUNG ROAD, CHUNG MUN ROAD, ROAD L29, ROAD L30 AND SHEK MUN KAP ROAD (TO BE CARRIED OUT UNDER SEPARATE PROJECT) (FOR INDICATIVE PURPOSE ONLY)

裕東路
YU TUNG ROAD



工程名稱 PROJECT TITLE
工務計劃項目第7786CL號
東涌新市鎮擴展
(L22號公路、L24號公路、
L25號公路、L26號公路及
L28號公路道路工程)
PWP ITEM NO. 7786CL
TUNG CHUNG NEW TOWN EXTENSION
(ROAD WORKS AT ROAD L22,
ROAD L24, ROAD L25, ROAD L26
AND ROAD L28)

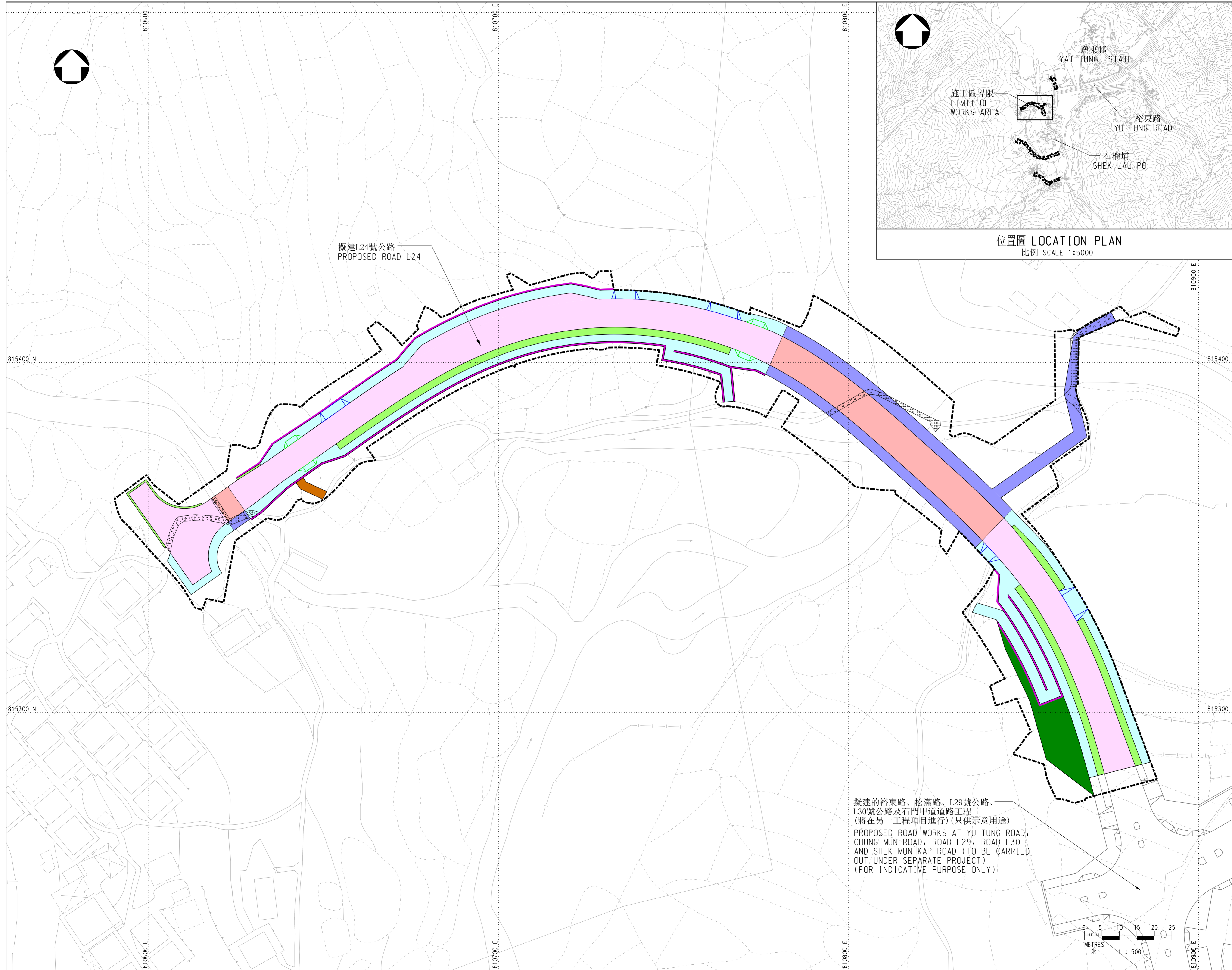
圖則名稱 PLAN TITLE
根據《道路(工程、使用及補償)條例》
(第370章)而在憲報公布之圖則
PLAN FOR GAZETTING UNDER ROADS
(WORKS, USE AND COMPENSATION)
ORDINANCE (CHAPTER 370)
(SHEET 1 OF 5) (五張之第一張)

圖則編號 PLAN NO. 比例 SCALE
RD/GZ122 1:500@A1

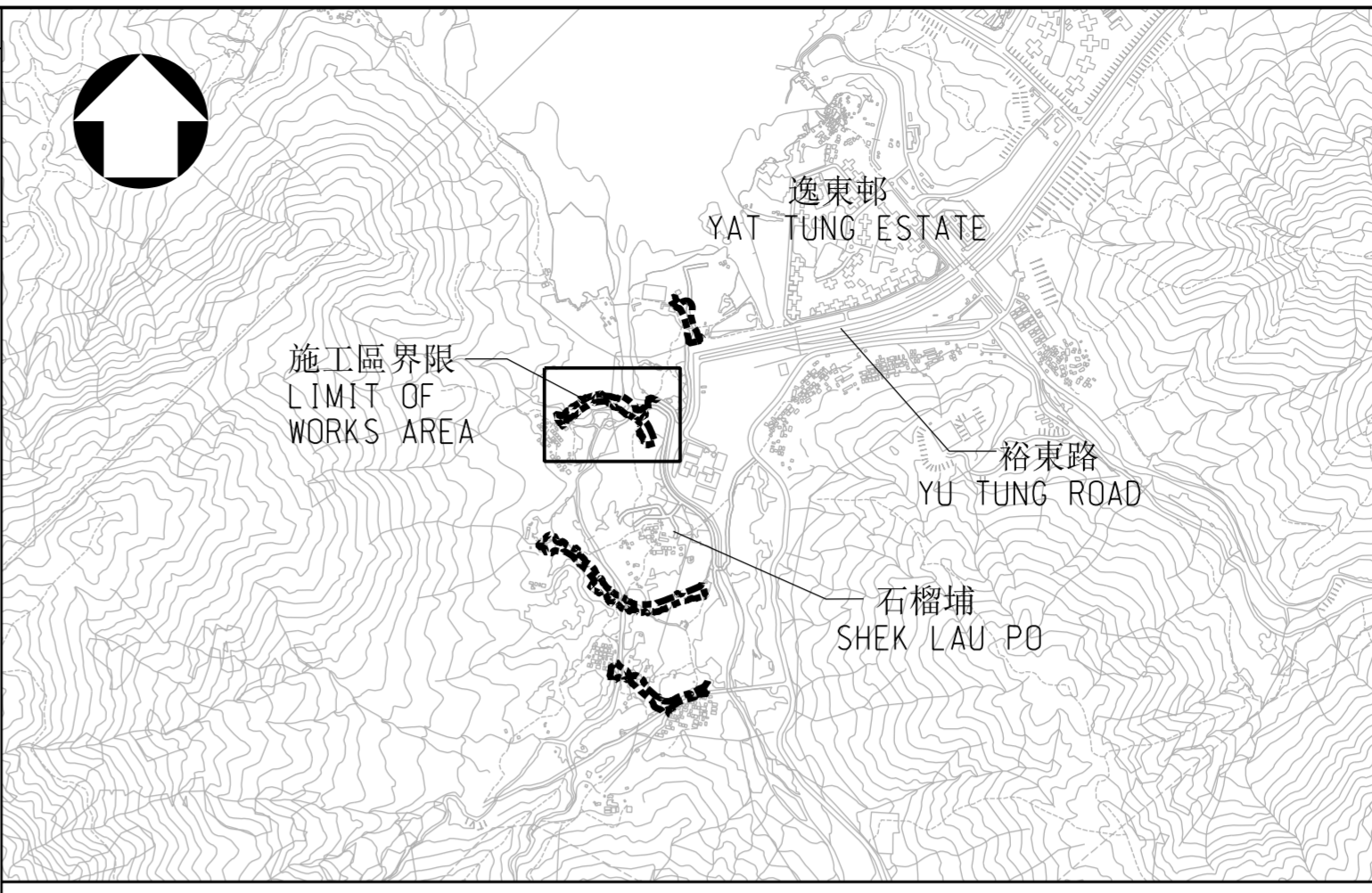
版權所有 COPYRIGHT RESERVED

辦事處 OFFICE
可持續大嶼辦事處
SUSTAINABLE LANTAU OFFICE





擬建L24號公路
PROPOSED ROAD L24

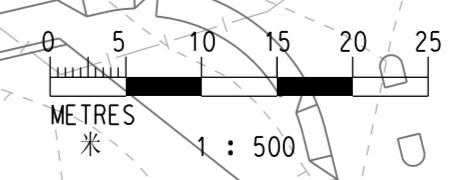


位置圖 LOCATION PLAN
比例 SCALE 1:5000

註釋 NOTES:

1. 除另有指明外，所有量度以米為單位。
ALL DIMENSIONS ARE IN METRES UNLESS OTHERWISE STATED.
2. 所有水平均以米為單位，並在
香港主水平基準上。
ALL LEVELS ARE IN METRES ABOVE HONG KONG PRINCIPAL DATUM.
3. 如有需要，施工區界限內部分地面
行車道、地面行人路及高架行人路
或會分階段暫時封閉。
SECTIONS OF THE EXISTING AT-GRADE CARRIAGEWAYS, AT-GRADE FOOTPATHS AND ELEVATED FOOTPATHS WITHIN THE LIMIT OF WORKS AREA MAY BE TEMPORARILY CLOSED IN PHASES AS AND WHEN REQUIRED.
4. 圖例載於圖則第RD/GZ121號。
LEGEND IS SHOWN ON PLAN NO. RD/GZ121.

擬建的裕東路、松滿路、L29號公路、
L30號公路及石門甲道道路工程
(將在另一工程項目進行)(只供示意用途)
PROPOSED ROAD WORKS AT YU TUNG ROAD,
CHUNG MUN ROAD, ROAD L29, ROAD L30
AND SHEK MUN KAP ROAD (TO BE CARRIED
OUT UNDER SEPARATE PROJECT)
(FOR INDICATIVE PURPOSE ONLY)



工程名稱 PROJECT TITLE
工務計劃項目第7786CL號
東涌新市鎮擴展
(L22號公路、L24號公路、
L25號公路、L26號公路及
L28號公路道路工程)
PWP ITEM NO. 7786CL
TUNG CHUNG NEW TOWN EXTENSION
(ROAD WORKS AT ROAD L22,
ROAD L24, ROAD L25, ROAD L26
AND ROAD L28)

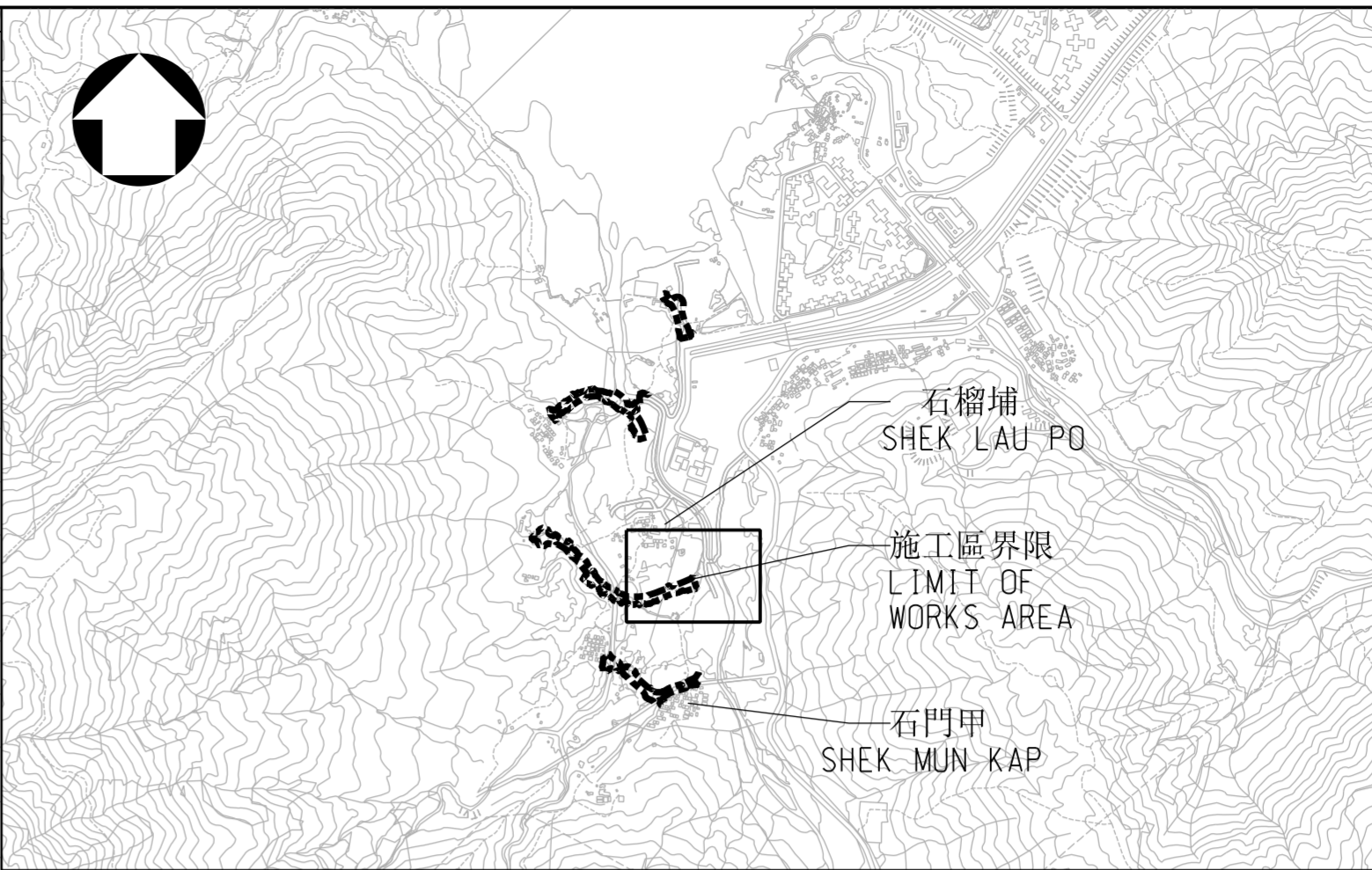
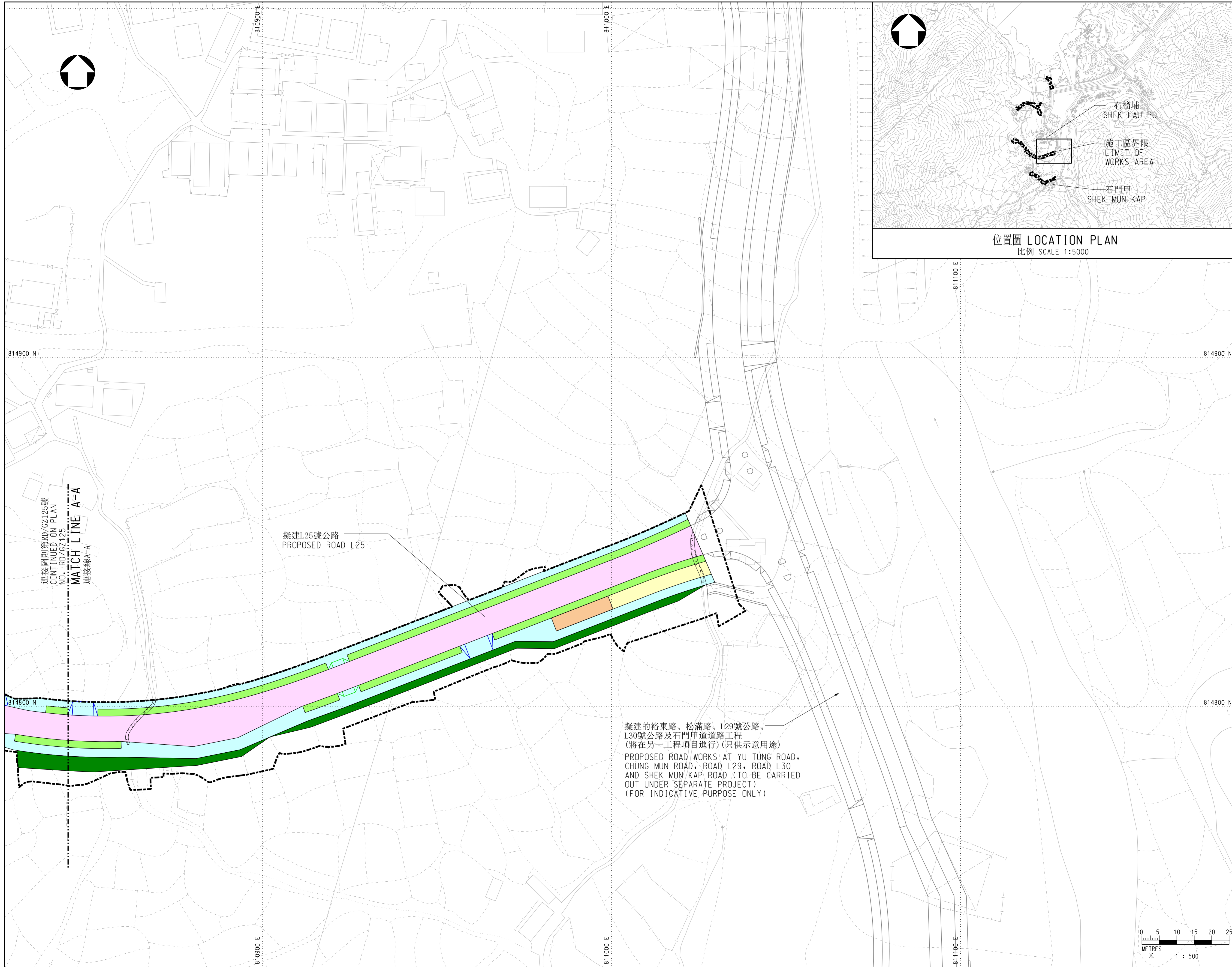
圖則名稱 PLAN TITLE
根據《道路(工程、使用及補償)條例》
(第370章)而在憲報公布之圖則
PLAN FOR GAZETTING UNDER ROADS
(WORKS, USE AND COMPENSATION)
ORDINANCE (CHAPTER 370)
(SHEET 2 OF 5) (五張之第二張)

圖則編號 PLAN NO. 比例 SCALE
RD/GZ123 1:500@A1

版權所有 COPYRIGHT RESERVED

辦事處 OFFICE
可持續大嶼辦事處
SUSTAINABLE LANTAU OFFICE





位置圖 LOCATION PLAN
比例 SCALE 1:5000

- 註釋 NOTES:
- 除另有指明外，所有量度以米為單位。
ALL DIMENSIONS ARE IN METRES UNLESS OTHERWISE STATED.
 - 所有水平均以米為單位，並在香港主水平基準上。
ALL LEVELS ARE IN METRES ABOVE HONG KONG PRINCIPAL DATUM.
 - 如有需要，施工區界限內部分地面行車道、地面行人路及高架行人路或會分階段暫時封閉。
SECTIONS OF THE EXISTING AT-GRADE CARRIAGEWAYS, AT-GRADE FOOTPATHS AND ELEVATED FOOTPATHS WITHIN THE LIMIT OF WORKS AREA MAY BE TEMPORARILY CLOSED IN PHASES AS AND WHEN REQUIRED.
 - 圖例載於圖則第RD/GZ121號。
LEGEND IS SHOWN ON PLAN NO. RD/GZ121.

連接圖則第RD/GZ125號
CONTINUED ON PLAN
NO. RD/GZ125
MATCH LINE A-A
連接線A-A

擬建L25號公路
PROPOSED ROAD L25

擬建的裕東路、松滿路、L29號公路、
L30號公路及石門甲道道路工程
(將在另一工程項目進行) (只供示意用途)
PROPOSED ROAD WORKS AT YU TUNG ROAD,
CHUNG MUN ROAD, ROAD L29, ROAD L30
AND SHEK MUN KAP ROAD (TO BE CARRIED
OUT UNDER SEPARATE PROJECT)
(FOR INDICATIVE PURPOSE ONLY)

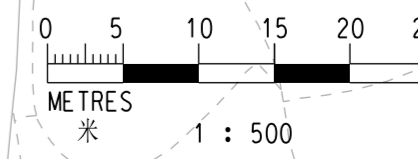
工程名稱 PROJECT TITLE
工務計劃項目第7786CL號
東涌新市鎮擴展
(L22號公路、L24號公路、
L25號公路、L26號公路及
L28號公路道路工程)
PWP ITEM NO. 7786CL
TUNG CHUNG NEW TOWN EXTENSION
(ROAD WORKS AT ROAD L22,
ROAD L24, ROAD L25, ROAD L26
AND ROAD L28)

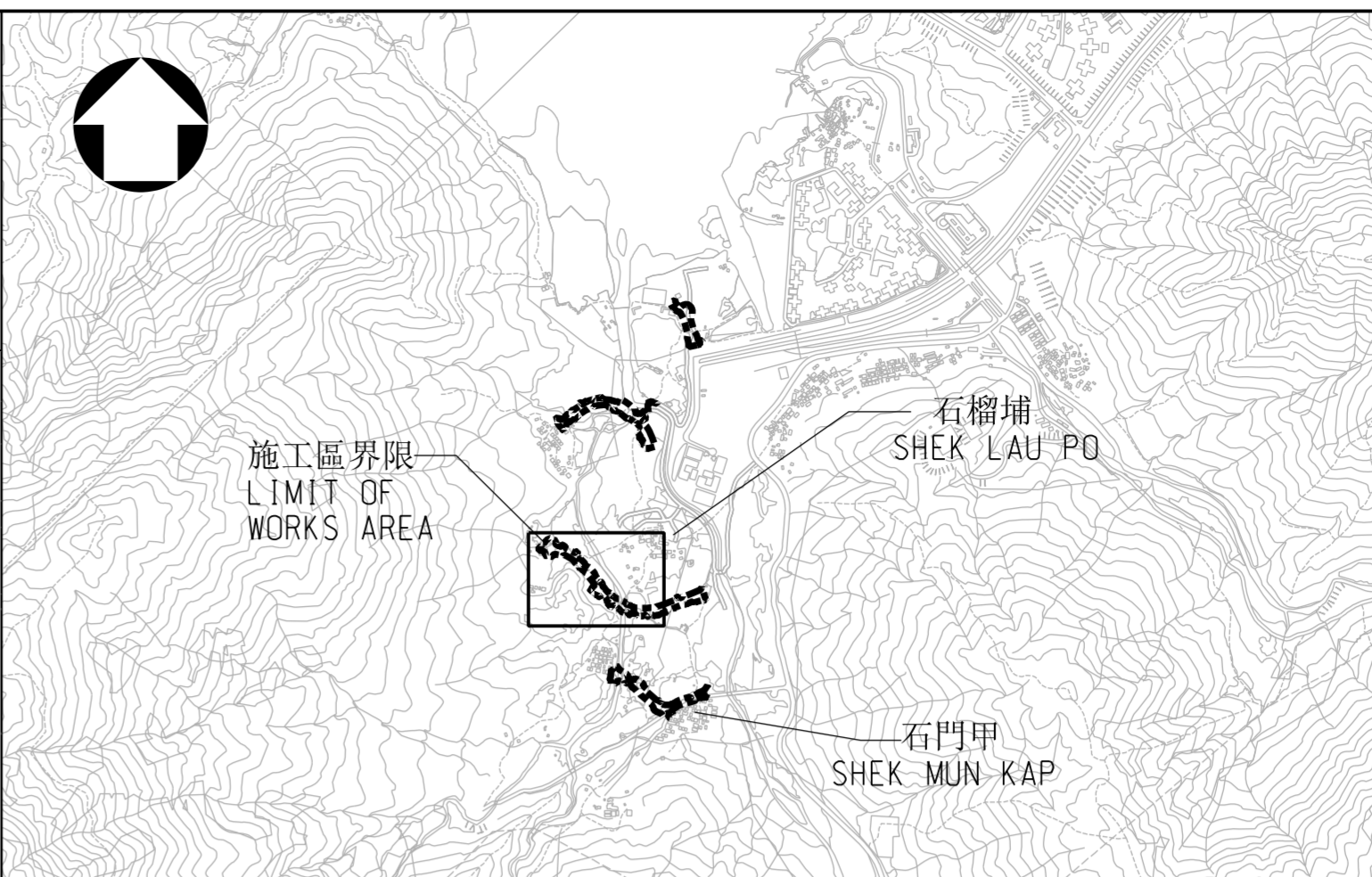
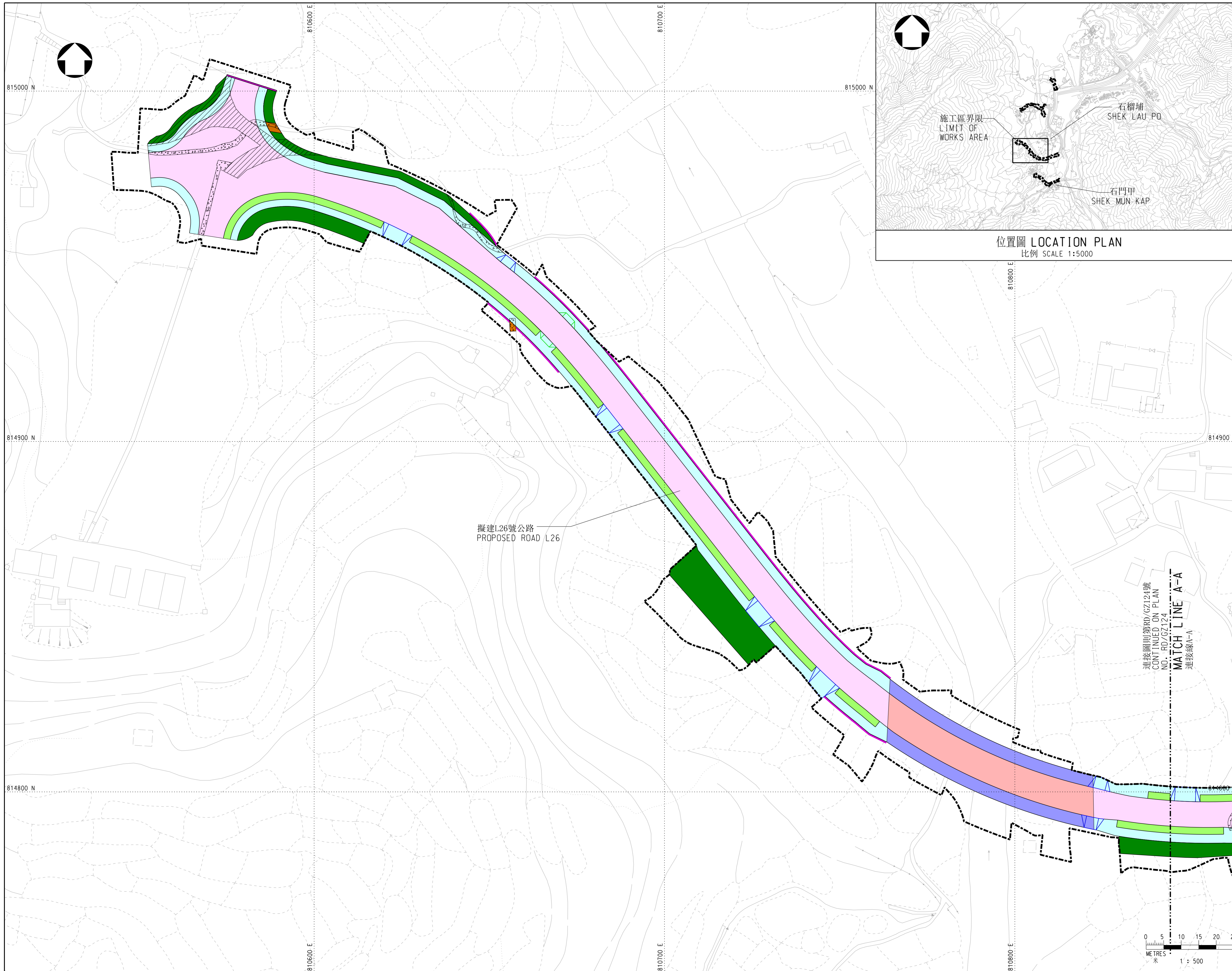
圖則名稱 PLAN TITLE
根據《道路(工程、使用及補償)條例》
(第370章)而在憲報公布之圖則
PLAN FOR GAZETTING UNDER ROADS
(WORKS, USE AND COMPENSATION)
ORDINANCE (CHAPTER 370)
(SHEET 3 OF 5) (五張之第三張)

圖則編號 PLAN NO. 比例 SCALE
RD/GZ124 1:500@A1

版權所有 COPYRIGHT RESERVED

辦事處 OFFICE
可持續大嶼辦事處
SUSTAINABLE LANTAU OFFICE





位置圖 LOCATION PLAN
比例 SCALE 1:5000

- 註釋 NOTES:
1. 除另有指明外，所有量度以米為單位。
ALL DIMENSIONS ARE IN METRES UNLESS OTHERWISE STATED.
 2. 所有水平均以米為單位，並在香港主水平基準上。
ALL LEVELS ARE IN METRES ABOVE HONG KONG PRINCIPAL DATUM.
 3. 如有需要，施工區界限內部分地面行車道、地面行人路及高架行人路或會分階段暫時封閉。
SECTIONS OF THE EXISTING AT-GRADE CARRIAGEWAYS, AT-GRADE FOOTPATHS AND ELEVATED FOOTPATHS WITHIN THE LIMIT OF WORKS AREA MAY BE TEMPORARILY CLOSED IN PHASES AS AND WHEN REQUIRED.
 4. 圖例載於圖則第RD/GZ121號。
LEGEND IS SHOWN ON PLAN NO. RD/GZ121.

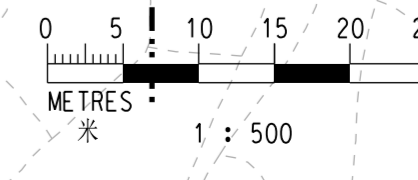
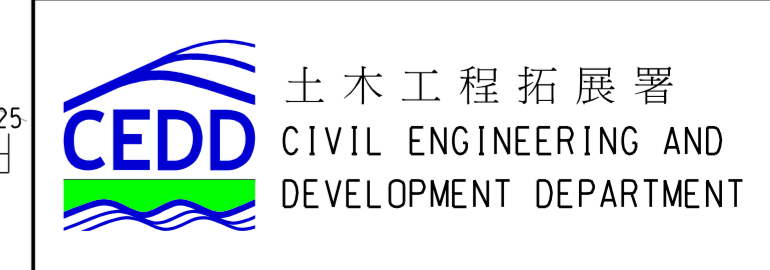
工程名稱 PROJECT TITLE
工務計劃項目第7786CL號
東涌新市鎮擴展
(L22號公路、L24號公路、
L25號公路、L26號公路及
L28號公路道路工程)
PWP ITEM NO. 7786CL
TUNG CHUNG NEW TOWN EXTENSION
(ROAD WORKS AT ROAD L22,
ROAD L24, ROAD L25, ROAD L26
AND ROAD L28)

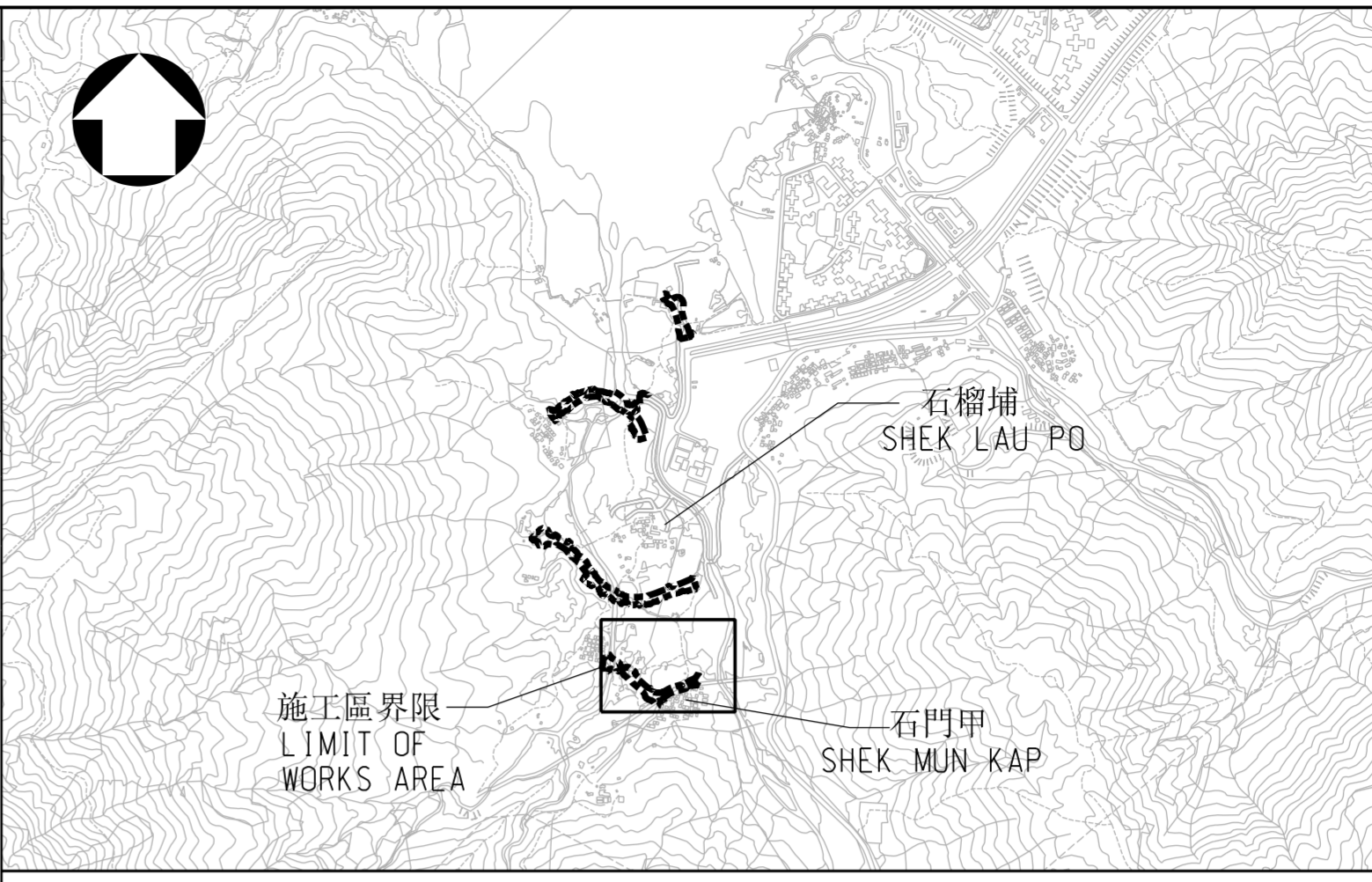
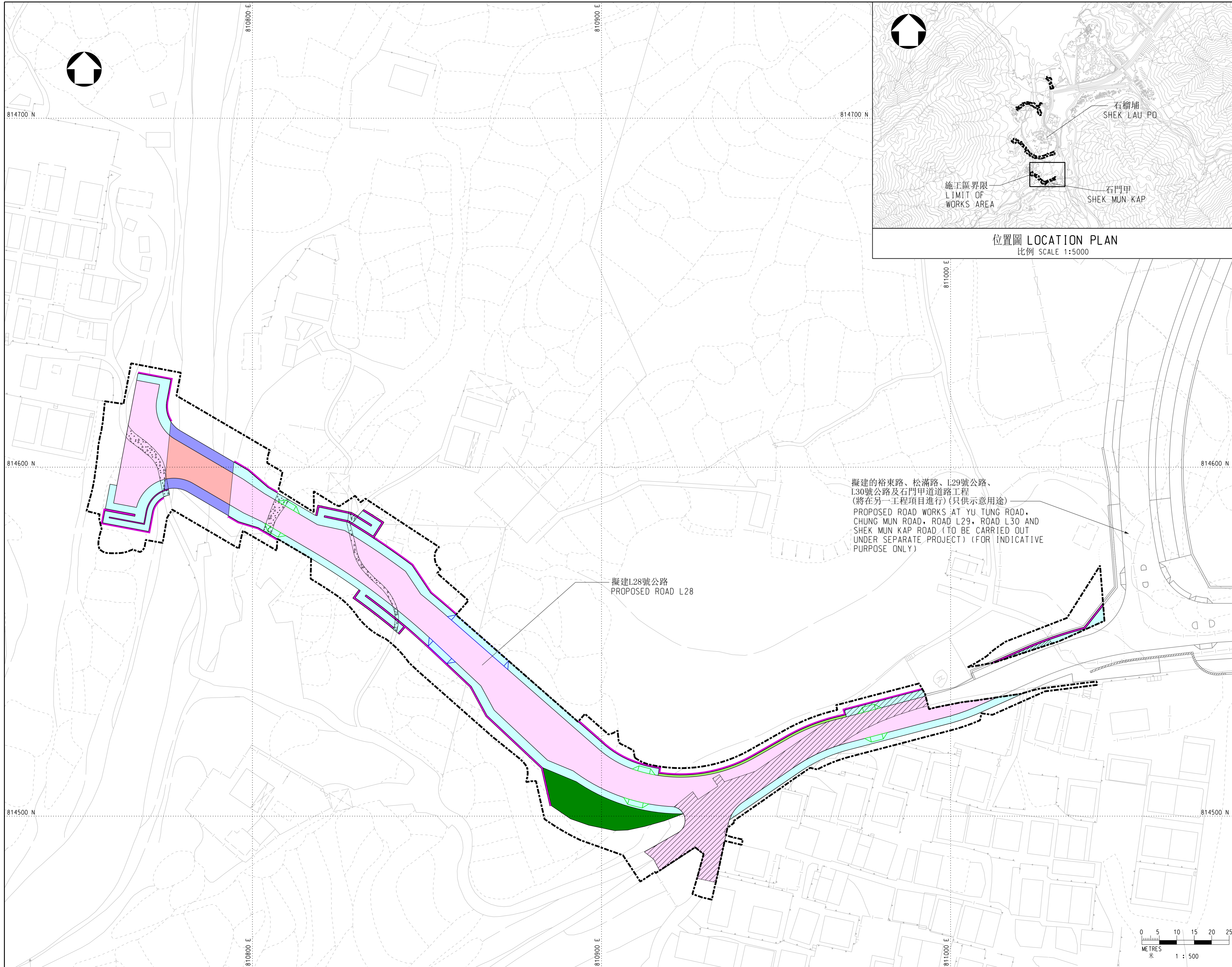
圖則名稱 PLAN TITLE
根據《道路(工程、使用及補償)條例》
(第370章)而在憲報公布之圖則
PLAN FOR GAZETTING UNDER ROADS
(WORKS, USE AND COMPENSATION)
ORDINANCE (CHAPTER 370)
(SHEET 4 OF 5) (五張之第四張)

圖則編號 PLAN NO.	比例 SCALE
RD/GZ125	1:500@A1

版權所有 COPYRIGHT RESERVED
辦事處 OFFICE

可持續大嶼辦事處
SUSTAINABLE LANTAU OFFICE





位置圖 LOCATION PLAN
比例 SCALE 1:5000

- 註釋 NOTES:
- 除另有指明外，所有量度以米為單位。
ALL DIMENSIONS ARE IN METRES UNLESS OTHERWISE STATED.
 - 所有水平均以米為單位，並在香港主水平基準上。
ALL LEVELS ARE IN METRES ABOVE HONG KONG PRINCIPAL DATUM.
 - 如有需要，施工區界限內部分地面行車道、地面行人路及高架行人路或會分階段暫時封閉。
SECTIONS OF THE EXISTING AT-GRADE CARRIAGEWAYS, AT-GRADE FOOTPATHS AND ELEVATED FOOTPATHS WITHIN THE LIMIT OF WORKS AREA MAY BE TEMPORARILY CLOSED IN PHASES AS AND WHEN REQUIRED.
 - 圖例載於圖則第RD/GZ121號。
LEGEND IS SHOWN ON PLAN NO. RD/GZ121.

擬建的裕東路、松滿路、L29號公路、L30號公路及石門甲道路工程 (將在另一工程項目進行) (只供示意用途)
PROPOSED ROAD WORKS AT YU TUNG ROAD, CHUNG MUN ROAD, ROAD L29, ROAD L30 AND SHEK MUN KAP ROAD (TO BE CARRIED OUT UNDER SEPARATE PROJECT) (FOR INDICATIVE PURPOSE ONLY)

擬建L28號公路
PROPOSED ROAD L28

工程名稱 PROJECT TITLE
工務計劃項目第7786CL號
東涌新市鎮擴展
(L22號公路、L24號公路、L25號公路、L26號公路及L28號公路道路工程)
PWP ITEM NO. 7786CL
TUNG CHUNG NEW TOWN EXTENSION
(ROAD WORKS AT ROAD L22, ROAD L24, ROAD L25, ROAD L26 AND ROAD L28)

圖則名稱 PLAN TITLE
根據《道路(工程、使用及補償)條例》(第370章)而在憲報公布之圖則
PLAN FOR GAZETTING UNDER ROADS (WORKS, USE AND COMPENSATION) ORDINANCE (CHAPTER 370)
(SHEET 5 OF 5) (五張之第五張)

圖則編號 PLAN NO. RD/GZ126
比例 SCALE 1:500@A1

版權所有 COPYRIGHT RESERVED

辦事處 OFFICE
可持續大嶼辦事處
SUSTAINABLE LANTAU OFFICE

